



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0269

Giovedì 27.04.2017

Sommario:

◆ Udiienza ai Membri della “Papal Foundation”

◆ Udiienza ai Membri della “Papal Foundation”

Testo in lingua italiana

Testo in lingua inglese

Alle ore 10.30 di questa mattina, nella Sala Clementina del Palazzo Apostolico, il Santo Padre Francesco ha ricevuto in Udiienza i Membri della “Papal Foundation” a Roma per il loro annuale pellegrinaggio.

Pubblichiamo di seguito il saluto che il Santo Padre ha loro rivolto:

Testo in lingua italiana

Signor Cardinale,

Gentili Signori e Signore,

sono lieto di salutare voi, membri della *Papal Foundation*, nel corso della vostra visita annuale a Roma. Il nostro incontro odierno è pervaso dalla gioia del tempo pasquale, nel quale la Chiesa celebra la vittoria del Signore sulla morte e il dono della nuova vita nello Spirito Santo. Auspico che il vostro pellegrinaggio alla Città Eterna vi rafforzi nella fede e nella speranza, come pure nel vostro impegno di promuovere la missione della Chiesa sostenendo molte iniziative di natura religiosa e caritativa che stanno a cuore al Papa.

Il mondo odierno, spesso segnato dalla violenza, dall'avidità e dall'indifferenza, ha grande bisogno della nostra testimonianza del messaggio di speranza nella forza redentiva e di riconciliazione dell'amore di Dio, che promana dal Vangelo. Sono grato per il vostro proposito di aiutare gli sforzi della Chiesa nel proclamare tale messaggio di speranza fino ai confini della terra e di lavorare per il progresso spirituale e materiale dei nostri fratelli e delle nostre sorelle nel mondo, specialmente nei Paesi in via di sviluppo. Ciascuno di noi, come membro vivo del Corpo di Cristo, è chiamato a promuovere l'unità e la pace della famiglia umana e di tutti coloro che la compongono, secondo la volontà del Padre, in Cristo. Vi chiedo, quale parte essenziale del vostro impegno nell'opera della *Papal Foundation*, di pregare per le necessità dei poveri, per la conversione dei cuori, la diffusione del Vangelo e per la crescita della Chiesa nella santità e nello zelo missionario. E vi chiedo, per favore, di non dimenticarvi di pregare per me.

Cari amici, con queste parole di incoraggiamento, e con grande affetto, raccomando voi e le vostre famiglie all'amorevole intercessione di Maria, Madre della Chiesa. A tutti voi imparto la mia Benedizione Apostolica come pegno di gioia e di pace nel Signore.

Grazie.

[00636-IT.02] [Testo originale: Italiano]

Testo in lingua inglese

I am pleased to greet the members of The Papal Foundation on this, your annual visit to Rome. Our meeting today is pervaded by the joy of the Easter season, as the Church celebrates the Lord's victory over death and his gift of new life in the Holy Spirit. It is my hope that your pilgrimage to the Eternal City will strengthen you in faith and hope, and in your commitment to promote the Church's mission by supporting so many religious and charitable causes close to the heart of the Pope.

Today's world, so often torn by violence, greed and indifference, greatly needs our witness to the Gospel message of hope in the redemptive and reconciling power of God's love. I am grateful for your desire to assist the Church's efforts to proclaim that message of hope to the ends of the earth and to work for the spiritual and material advancement of our brothers and sisters throughout the world, especially in developing countries. Each of us, as a living member of Christ's body, is called to foster the unity and peace that is the Father's will, in Christ, for our human family and all its members. I ask you, as a vital part of your commitment to the work of the Papal Foundation, to pray for the needs of the poor, the conversion of hearts, the spread of the Gospel, and the Church's growth in holiness and missionary zeal. And I ask you, please, not to forget to pray for me!

Dear friends, with these words of encouragement, and with great affection, I commend you and your families to the loving intercession of Mary, Mother of the Church. To all of you I impart my Apostolic Blessing as a pledge of abiding joy and peace in the Lord.

Thank you.

[00636-EN.02] [Original text: English]

[B0269-XX.02]
